

2016年8月13日 星期六 丙申年七月十一
今日12版 第9792号 人民日报社出版
编辑部邮箱：peoplehwb@VIP.163.com

HW海外网
www.haiwainet.cn



PEOPLE'S DAILY OVERSEAS EDITION

地址：中国北京金台西路2号 (2 Jin Tai Xi Lu Beijing, China) 邮编：100733 国内代号：1-96 国外代号：D797 海外印点：东京、旧金山、纽约、巴黎、多伦多、墨尔本、雅加达、泗水、首尔



“民惟邦本，本固邦宁。”“治国有常，而利民为本。”人民，是历史的主人，是推动发展的根本力量。

来自人民，为了人民，依靠人民。中国共产党是一个马克思主义政党，其根本宗旨是全心全意为人民服务。在90多年的奋斗历程中，中国共产党始终不忘根本宗旨、努力造福人民群众。

中共十八届五中全会提出“坚持以人民为中心的发展思想”，体现了马克思主义的唯物史观，体现了中国共产党全心全意为人民服务的根本宗旨。

“以人民为中心的发展思想”，核心是“以人民为中心”。对此，习近平总书记在诸多场合予以强调。

把人民放在心中最高位置

“人民对美好生活的向往，就是我们的奋斗目标。”2012年11月15日，习近平在当选中共中央总书记后首次与中外媒体的见面会上，便以这样深情的话语表达了他对人民的感情。

“中国梦归根到底是人民的梦”“让老百姓过上好日子是我们一切工作的出发点和落脚点”“把人民放在心中最高位置”“坚持以人民为中心的创作导向”……可以说，“以人民为中心”始终贯穿于中共十八大以来治国理政的理论和实践中。

2015年10月，中共十八届五中全会通过了《中共中央关于制定国民经济和社会发展第十三个五年规划的建议》，指出必须坚持以人民为中心的发展思想。

此后，在省部级主要领导干部学习贯彻十八届五中全会精神专题研讨班、中央财经领导小组第十二次会议、中共中央政治局集体学习、中央全面深化改革领导小组第二十三次会议、网络安全和信息化工作座谈会等多场重要会议上，以人民为中心的发展思想，被反复提及。

以人民为中心的发展思想，掷地有声，引领着中国“十三五”时期乃至未来发展。

习近平在庆祝中国共产党成立95周年大会上发表重要讲话指出，带领人民创造幸福生活，是我们党始终不渝的奋斗目标。我们要顺应人民群众对美好生活的向往，坚持以人民为中心的发展

以人民为中心

不忘初心 造福人民

本报记者

叶晓楠

习近平 治国理政

关键词 41

思想，以保障和改善民生为重点，发展各项社会事业，加大收入分配调节力度，打赢脱贫攻坚战，保证人民平等参与、平等发展权利，使改革发展成果更多更公平惠及全体人民，朝着实现全体人民共同富裕的目标稳步迈进。

分析人士认为，中共十八届五中全会提出以人民为中心的发展思想，是党在顶层设计层对经济社会发展全局提出的价值要求，“以人民为中心”是新发展理念的价值核心。

体现在经济社会发展各个环节

坚持以人民为中心的发展思想，既是一个重大理论问题，也是一个重大实践问题。

习近平指出，以人民为中心的发展思想，不是一个抽象的、玄奥的概念，不能只停留在口头上、止步于思想环节，而要体现在经济社会发展各个环节。

事实上，坚持以人民为中心的发展思想，是中国共产党建党以来矢志不渝的追求；特别是在中共十八大以来治国理政新思想新实践中，始终贯穿着人民至上、民生为要的价值导向。

比如，中共十八大报告把“坚持人民主体地位”列为在新的历史条件下夺取中国特色社会主义新胜利的基本要求的第一条，“十三五”规划纲要将“坚持人民主体地位”作为必须遵循的首要原则，十八届五中全会将“共享”纳入新发展理念。中共提出“四个全面”战略布局，强调全面建成小康社会，绝不能让困难地区和困难群众掉队；全面深化改革，要不断增强人民群众获得感；全面依法治国，要努力让人民群众感受到公平正义；全面从严治党，要保持党的先进性和纯洁性，不断增强与民众的血肉联系。

在具体实践中，无论创新驱动、激发活力的改革举措，还是统筹城乡、区域、经济社会、两个文明的发展；无论治理环境污染、顺应人民对良好生态的期待，还是注重内外联动发展、做大蛋糕同时更公平地分好蛋糕……所有这些，都充分彰显了“以人民为中心”的价值取向，是坚持“以人民为中心的发展思想”的具体体现。

深入贯彻共享发展理念

如何把“以人民为中心的发展思想”落到实处？一个重要方面和途径就是深入贯彻共享发展理念。

习近平指出，共享理念实质就是坚持以人民为中心的发展思想，体现的是逐步实现共同富裕的要求。

“在全面建成小康社会过程中坚持以人民为中心的发展思想，就要把实现人民幸福作为发展的目的和归宿，使全体人民在共建共享发展中有更多获得感。”中国社会科学院副院长、学部委员蔡昉分析认为。

在蔡昉看来，实现发展成果由人民共享的途径，既需要政府努力提供越来越充分的公共产品和服务，也需要建立必要的激励机制，以最广泛地汇聚民智、最大限度地激发民力，真正做到共建共享。

坚持以人民为中心的发展思想对各级领导干部提出了新的更高要求，需要他们不仅在思想上深刻把握，更在实践中积极践行，切实解决民众最关心的教育、就业、养老、医疗卫生、社会经济保障等实际问题，使全面深化改革各项政策措施真正成为替民众排忧解难、让民众得到实惠的举措，让改革发展成果更公平、更实在地惠及全体人民。



“探索一号”科考船首航归来

8月12日，中国4500米载人潜水器及万米深潜作业的工作母船“探索一号”科考船结束首航，在马里亚纳海沟海域执行84项科考任务后返回三亚，这标志着我国海洋科技发展史上第一次万米级深渊科考的圆满成功。

上图：“探索一号”科考船返回三亚母港。
沙晓峰摄（新华社发）

右图：科研人员展示从万米深渊获得的海水样品。
新华社记者 金立旺摄



国办印发通知

进一步做好政务舆情回应

据新华社北京8月12日电 国务院办公厅日前印发《关于在政务公开工作中进一步做好政务舆情回应的通知》（以下简称《通知》），对各地区各部门政务舆情回应工作作出部署。

《通知》进一步明确政务舆情回应责任。涉及国务院重大政策、重要决策部署的政务舆情，国务院相关部门是第一责任主体。涉及地方的政务舆情，按照属地管理、分级负责、谁主管谁负责的原则进行回应，涉事责任部门是第一责任主体。对特别重大的政务舆情，本级政府主要负责同志要切实负起领导责任，指导、协调、督促相关部门做好舆情回应工作。

《通知》要求，把握需重点回应的政务舆情标准；提高政务舆情回应实效，对涉及特别重大、重大突发事件的政务舆情，要快速反应、及时发声，最迟应在24小时内举行新闻发布会。

广西凭祥重点开发开放试验区获批

本报南宁8月12日电（记者庞革平）记者12日从广西壮族自治区政府获悉：日前，国务院正式批复同意设立广西凭祥重点开发开放试验区。这是中国推进“一带一路”建设、加快广西沿边开发开放步伐、完善全方位对外开放格局的重要举措。

广西凭祥重点开发开放试验区位于广西西南部，与越南接壤。凭祥重点开发开放试验区的建设，有利于深化与越南政治、经济、科技等方面合作，有利于把广西建设成为我国面向东盟的国际大通道，打造西南中南开放发展新的战略支点，形成与“一带一路”沿线国家有机衔接的重要门户，促进广西北部湾经济区、珠江—西江经济带建设和左右江革命老区振兴。



男乒为中国军团再添一金 中国目前获11金8银12铜

本报里约热内卢8月11日电（记者张保淑）在当天进行的比赛中，国乒包揽男单冠亚军，射击队再添一银一铜，击剑队夺得一银，游泳队又入账两枚铜牌。中国代表团目前获11金8银12铜，位列奖牌榜第二位。

乒乓球队手马龙、张继科会师男单决赛，马龙以直落4局的横扫之势夺冠，晋级“大满贯”。张彬彬、杜丽分获50米步枪三姿银牌和铜牌；击剑队38:44不敌罗马尼亚队，收获女子重剑团体银牌；汪顺和史婧琳分别夺得男子200米混合泳铜牌。羽毛球拉开战幕，林丹等众多中国名将获得开门红。

截至北京时间8月13日0时 制图：卢泽华

日本，别在南海搅和了

■ 华益文

第三，日本在南海问题上的种种把戏动摇不了中国捍卫海洋权益的决心。日本在钓鱼岛问题上的挑衅受到中国坚决反制，在南海问题上的炒作受到中国有效阻击。中国有决心也有能力在南海、东海这一南一北两条战线上同时迎击日本的挑衅、挑事。

当前，安倍政府把中国当对手的色彩过于浓厚，妨碍了日本对地区和世界发展大势的正确审视和把握，严重损害中日两国战略互信，损害中日关系，损害东亚地区一体化进程。实际上，中日两国在亚太地区拥有广泛共同利益，并非必然成为战略竞争对手。中国一直希望日本改弦更张，与中方一道推动中日关系转圜。日本需明白，如果执迷不悟，最终必将在地区陷入孤立。这就叫搬起石头砸自己的脚。

这里也提醒日本，别在南海搅和了！
(作者为国际问题专家)



本栏目主持人：陈振凯